

■ ■ Nuova struttura e nuova ubicazione all'interno del Quartiere fieristico per la **Città della Posa 2015**. Gli ottimi riscontri degli scorsi anni hanno indotto gli organizzatori di CERSAIE a mettere a disposizione della Città della Posa una nuovissima tensostruttura nell'**area 49**, in posizione centralissima di fianco al Centro servizi.

Questa struttura ospiterà **tre distinti eventi**:

> **Nuove tecniche di posa e di installazione.**
Dimostrazioni nel corso della giornata coordinate da Assoposa - Associazione Nazionale Imprese di Posa e Installatori di Piastrelature Ceramiche.

> **Esibizione dei giovani posatori della Scuola di Silandro** (Bolzano).
Ogni giorno dalle 11 alle 17.

> Realizzazione di un manufatto ceramico di particolare complessità da parte dei **Maestri Piastrellisti di Assoposa**.
Ogni giorno a partire da lunedì ore 12. ■

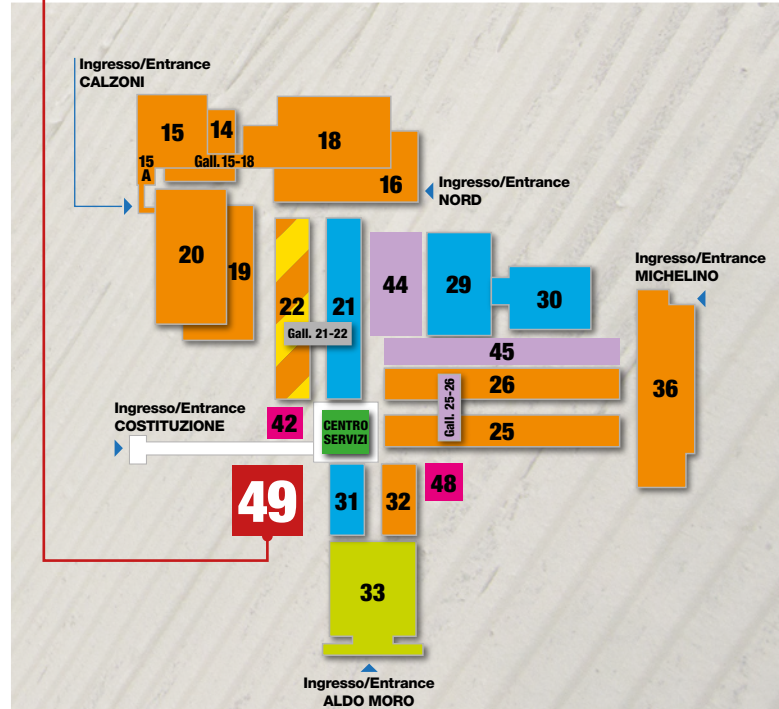
🇬🇧 **Tiling Town 2015** will have a new structure and a new location inside the exhibition centre. In view of the excellent results achieved by the event in recent years, the organisers of CERSAIE have decided to extend Tiling Town with the addition of a new marquee located in a central position in **area 49** next to the Services Centre.

This structure will host **three separate events**:

> **New installation techniques.** Demonstrations throughout the day coordinated by Assoposa (Italian Ceramic Tile Layers' Association).

> **A demonstration by young tile layers from the vocational school of Silandro** (Bolzano).
Daily from 11.00 am to 5.00 pm.

> A highly complex ceramic installation project performed by **Assoposa Master Tile Layers**.
Daily from Monday 12.00 pm onwards. ■



MOSTRA PROMOSSA DA
EXHIBIT PROMOTED BY



CERSAIE
BOLOGNA ■ ITALY

ORGANIZZATA DA
ORGANIZED BY

EdiGer SpA

IN COLLABORAZIONE CON
IN COOPERATION WITH
PROMOS

ALLESTIMENTO
SET-UP
BF Servizi

DESIGN
Interpromex.it

SI RINGRAZIANO
SPECIAL THANKS



CASALGRANDE
PADANA
Pave your way



mosaico+

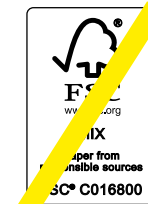
LEA
CERAMICHE



RICCHETTI
GROUP
CC



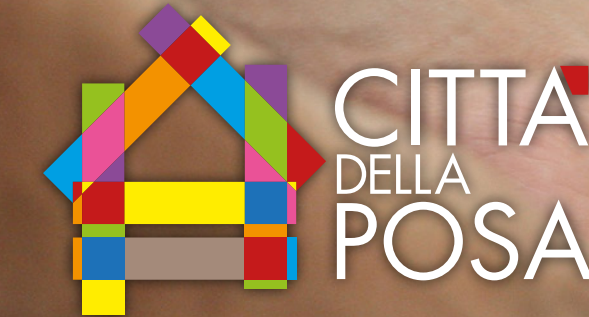
www.cersaie.it



ASSO
POSA



lvhapa
Wirtschaftsverband Handwerk und Dienstleister
Confartigianato Imprese

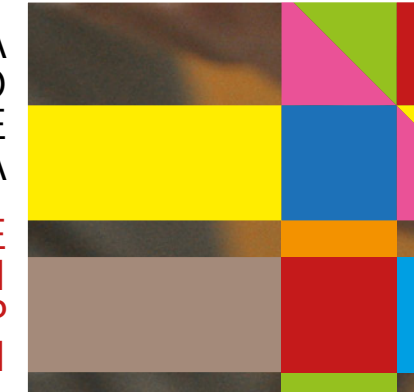


**TILING
TOWN**

28 SEPTEMBER/2 OCTOBER 2015
AREA 49

MOSTRA
LABORATORIO
SULLE TECNICHE
DI POSA

TILE
INSTALLATION
WORKSHOP
AND EXHIBITION



www.cersaie.it

CERSAIE
BOLOGNA ■ ITALY

28 SETTEMBRE/2 OTTOBRE 2015
AREA 49

GIOVANI POSATORI DELL'ALTO ADIGE YOUNG TILE LAYERS IN THE SOUTH TYROL

🇮🇹 Anche quest'anno i **giovani apprendisti della Scuola professionale di Silandro** (BZ) in collaborazione con **Confartigianato Imprese di Bolzano** (lvh.apa) sono i protagonisti della **CITTÀ della POSA 2015**.

I livelli di abilità manuale e qualificazione acquisiti, grazie all'interazione fra formazione professionale e lavoro sul campo propria delle istituzioni altoatesine, consentano a questi giovani di eseguire lavori di grande precisione e raffinatezza.

Per questi motivi la Scuola professionale di Silandro ha rappresentato l'Italia a **Worldskills 2015**, i campionati mondiali dei mestieri che si sono svolti a San Paolo (Brasile) nel mese di agosto.

📅 Ogni giorno dalle 11.00 alle 17.00. ■

🇬🇧 Once again this year, **apprentices attending the Silandro vocational school** in the province of Bolzano will take centre stage at **TILING TOWN 2015** in an event organised in collaboration with **Confartigianato Imprese of Bolzano** (lvh.apa).

The level of proficiency and manual skill achieved by these students through the combination of professional training and on-site experience provided by South Tyrol educational institutions enables them to complete sophisticated installation projects to a high level of precision.

For these reasons the Silandro vocational school was chosen to represent Italy at **Worldskills 2015**, the world championships of professional skills held in São Paulo, Brazil in August.

📅 Daily from 11.00 am to 5.00 pm. ■



CERSAIE
BOLOGNA ■ ITALY

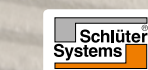
ASSO
POSA

IN COLLABORAZIONE CON
IN COOPERATION WITH



lvh
apa

SI RINGRAZIANO
THANKS TO



RICCHETTI
GROUP
IEG

NUOVI MATERIALI E NUOVE TECNICHE DI POSA

NEW MATERIALS AND NEW TILING TECHNIQUES

SI RINGRAZIANO
THANKS TO



mosaico+

LEA
CERAMICHE



🇮🇹 La risoluzione degli aspetti tecnici ed estetici inerenti la corretta installazione dei materiali ceramici è la parte più importante e determinante nella realizzazione di un pavimento o di un rivestimento.

Le aziende produttrici di materiali ed accessori per la posa e le aziende produttrici di materiali ceramici propongono con continuità al mercato innovazioni di prodotto che tendono a rendere più semplice e funzionale l'impiego della ceramica.

Quest'anno, con il coordinamento di ASSOPOSA, sono state previste **quattro diverse postazioni** nelle quali, durante l'intera giornata, si alternano "professionisti della posa in opera" capaci di trasmettere in modo semplice e immediatamente percepibile tutte le nuove tecnologie e tecniche di installazione.

DIMOSTRAZIONI: posa in opera e fugatura di piastrelle "sottili" e di grandi formati, taglio e rifinitura piastrelle, posa a rivestimento interno ed esterno, pulizia e trattamento delle superfici ceramiche.

📅 Ogni giorno dalle 10,00 alle 17,00. ■

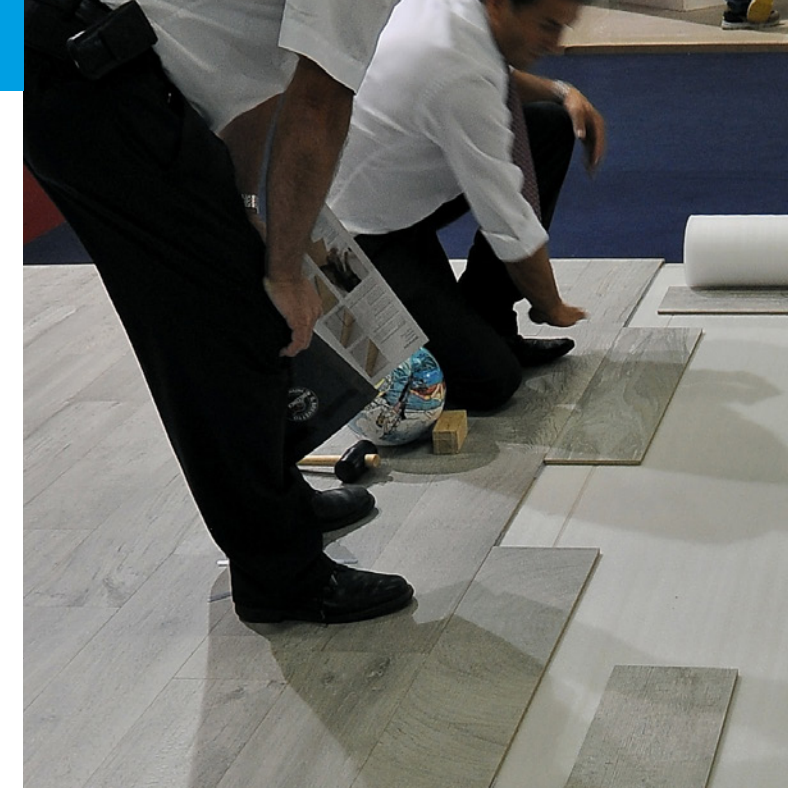
🇬🇧 Resolving the technical and aesthetic issues of ceramic tile laying is the most critical part of a floor or wall tiling project.

Tile producers and manufacturers of installation materials and accessories are continuously developing product innovations designed to make ceramic tiles more functional and simpler to install.

This year, tile installation professionals will take turns throughout the day to demonstrate new technologies and installation techniques in **four separate booths set up** in coordination with ASSOPOSA.

DEMONSTRATIONS: installation and grouting of thin and large-format tiles, tile cutting and finishing, interior and exterior tiling, cleaning and treatment of ceramic surfaces.

📅 Daily from 10.00 am to 5.00 pm. ■



MAESTRI PIASTRELLISTI MASTER TILE LAYERS

🇮🇹 Un ampio numero di **Maestri Piastrellisti**, diplomati da ASSOPOSA nel corso dei numerosi corsi di formazione organizzati nei primi due anni di attività, realizza un manufatto di particolare complessità, idoneo per descrivere la **molteplice adattabilità del materiale ceramico ad ogni esigenza edile ed architettonica**.

📅 Ogni giorno dalle 10,00 alle 17,00. ■

🇬🇧 A large number of **Master Tile Layers** who have attended the numerous training courses organised by ASSOPOSA during its first two years of activity will complete a highly complex installation project designed to illustrate the **outstanding adaptability of ceramic tiles to all needs of building and architecture**.

📅 Daily from 10.00 am to 5.00 pm. ■



SI RINGRAZIANO
THANKS TO

ASSO
POSA

